

# Riesaer Tageblatt

und Anzeiger (Elbeblatt und Anzeiger).

Drahtanschrift  
Tageblatt Riesa.  
General Nr. 20.  
Postkod. Nr. 52.

Postleitzahl:  
Dresden 1530.  
Straße:  
Riesa Nr. 52.

Das Riesaer Tageblatt ist das zur Veröffentlichung der amtlichen Bekanntmachungen der Amtshauptmannschaft Großenhain, des Amtsgerichts und der Amtsgerichtsbehörde beim Amtsgericht Riesa, des Rates der Stadt Riesa, des Finanzamts Riesa und des Hauptzollamts Meißen befrechtete bestimmte Blatt.

Nr. 173.

Dienstag, 28. Juli 1931, abends.

84. Jahr.

Das Riesaer Tageblatt erscheint jeden Tag abends 18 Uhr mit Ausnahme der Sonn- und Festtage. Bezugspreis, gegen Vorauszahlung, für einen Monat 2 Mark 25 Pfennig ohne Aufschluss. Für den Fall des Eintretens von Produktionsstörungen, Schüttungen der Währung und Materialienpreise behalten wir uns das Recht der Preiserhöhung und Nachforderung vor. Anzeigen für die Nummer des Ausgabetages sind bis 9 Uhr vormittags anzugeben und im voraus zu bezahlen; eine Gewähr für das Erzielen an bestimmten Tagen und Plätzen wird nicht übernommen. Grundpreis für 29 mm breite, 8 mm hohe Grundschriftzeile (6 Silben) 25 Gold-Pfennige; die 89 mm breite Reklamezeile 100 Gold-Pfennige; Zeitraubende und tabellarische Sätze 50%. Aufschluss: Riesa. Wöchentliche Unterhaltungsbeilage "Gräber an der Elbe". — Im Falle höherer Gewalt — Krieg oder sonstiger irgendwelcher Störungen des Betriebes des Druckes, der Lieferanten oder der Verförderungseinrichtungen — hat der Verleger keinen Anspruch auf Lieferung oder Nachlieferung des Bezugspreises. Notationsdruck und Verlag: Langer & Winterlich, Riesa. Geschäftsstelle: Goethestraße 59. Verantwortlich für Redaktion: Heinrich Uhlemann, Riesa. für Anzeigen: Wilhelm Dittrich, Riesa.

## Der Berliner Besuch MacDonalds und Hendersons.

**Notverordnungen über Anmeldungen von Auslandsschulden. — Teilgehaltszahlungen in Sachsen.**  
**Der braunschweigische Minister Dr. Franzen zurückgetreten.**

## „Graf Zeppelin“ über dem Franz-Joseph-Land.

Die Reichshauptstadt konnte am Montag, noch ehe der amerikanische Außenminister Stimson Deutschland verlassen hatte, den englischen Außenminister Henderson und wenige Stunden später den englischen Premierminister MacDonald empfangen. Staatssekretär Curtius wurde ebenfalls mittags vom Reichspräsidenten empfangen.

An Stimsons Besuch sind von der französischen Presse Vermutungen geknüpft worden, die mit den Tatsachen nicht in Einklang zu bringen sind. So wurde von einzelnen Pariser Organen behauptet, Stimson habe in erster Linie mit den deutschen Regierungstellen über den Verzicht auf deutsche Marinenpläne verhandelt. Es ist zwar richtig, daß Stimson nach dem Abendessen auf der amerikanischen Botschaft mit Reichswehrminister Broener Besprechungen über die Überflugfrage gehabt hat, aber falsch ist die Behauptung des „Petit Parisien“, daß die deutsche Regierung schon vor drei Wochen eine Demarche in Washington unternommen und sich bereiterklärt habe, den Bau des Panzerkreuzers C, der für 1932/33 vorgesehen war, zu vertagen.

Für den Besuch der englischen Regierungsmänner hat MacDonald selbst vor seiner Abreise das Programm aufgestellt, man wolle in Berlin der kritischen Finanzlage mit gesundem Menschenverstand und Sinn für die Wirklichkeit begegnen. Der englische „Observer“ schreibt, der Besuch in Berlin sei der erste Schritt bei den Ver suchen, das allgemeine Vertrauen wieder herzustellen, nachdem die Londoner Ministerkonferenz die Widerstände befehligt habe, die sich der Inkraftsetzung des Hoover-Plans in den Weg gestellt hätten. Das englische Volk sei unabänderlich und fest entschlossen, sich niemals wieder mit Frankreich gegen Deutschland zu engagieren, die alte franzosenfreundliche und Deutschlandfeindliche Neigung sei in England für immer tot.

### Empfang zu Ehren Hendersons.

■ Berlin. Zu Ehren des britischen Außenministers Henderson fand beim Reichsaufnahmenminister Dr. Curtius ein Empfang statt, an dem Sir Walford Selby, der britische Botschafter Sir Horace Rumbold, der Botschaftsrat Newton, der erste Sekretär Henden, der Staatssekretär v. Bülow, sowie höhere Beamte des Auswärtigen Amtes teilnahmen.

### MacDonalds Besuch in Berlin.

■ Berlin. Der britische Premierminister Ramsay MacDonald traf gestern 17.17 Uhr auf dem Bahnhof Friedrichstraße ein. Zu seinem Empfang hatten sich Reichskanzler Dr. Brüning, Reichsaufnahmenminister Dr. Curtius, Staatssekretär v. Bülow, Oberbürgermeister Dr. Baum und eine Anzahl anderer höherer Beamter von deutscher Seite, der britische Außenminister Henderson, der britische Botschafter Sir Horace Rumbold und das Personal der Botschaft von englischer Seite auf dem Bahnsteig eingefunden. Von dem Augenblick an, wo MacDonald den Wagen verließ bis zu seiner Abfahrt vom Bahnhofsvorplatz wurde er von einer großen Menschenmenge mit freundlichen Grüßen in außerordentlich warmer und lebhafter Form begrüßt. Die Begeisterung der Menge, die auch die Volksverbindung und den Weltfrieden hochhielt, hielt bis zur Abfahrt des leichten Wagens an, der die amtlichen Persönlichkeiten wegführte.

### Ehrung der englischen Gäste

Berlin, 28. Juli.

Die Deutsch-Englische Gesellschaft veranstaltete Montagabend im Hotel Kaiserhof einen Empfang zu Ehren des englischen Ministerpräsidenten MacDonald und des englischen Staatssekretärs Henderson. Der Vorsitzende der Gesellschaft, Geheimrat Guno, begrüßte die englischen Gäste in einer kurzen Ansprache. Unter anderem bemerkte man unter den Gästen Reichskanzler Dr. Brüning, Reichsaufnahmenminister Dr. Curtius, Reichsminister Trebitsch, von der britischen Botschaft der Botschafter Sir Horace Rumbold, Botschaftsrat Newton, ferner Ministerialdirektor a. D. Dr. Haas, Geheimrat Dr. Kastl, Regierungsdirektor Dr. Mosle, Präsident von Rositz, vom Reichstag, Vizepräsident von Kardorff und die Reichstagsmitglieder Dr. Klönne, von Lindener-Wilsau, Dr. Oskar Meyer, Frh. von Rheinbaben und von Staub, von der Wirtschaft Bankier W. M. Warburg, Dr. h. c. Karl von Weinberg, Kommerzienrat Fritz Reichberg, Herbert M. Gutmann.

### Ansprochen Brünings und MacDonalds.

Berlin. (Telunion.) Amtlich wird mitgeteilt: Bei dem Essen, das heute (Montag) abend zu Ehren der englischen Minister in der Reichskanzlei stattfand, sprach außerdem

Reichskanzler Dr. Brüning

einen Toast auf den Herrn Reichspräsidenten und Seine Majestät den König von England aus.

Der Reichskanzler hielt sodann folgende Ansprache: „Ehre, Exzellenz! Meine Herren! Im Namen der Reichsregierung bitte ich Sie, Herr Ministerpräsident, und Sie, Herr Henderson, in der Reichshauptstadt auf das herzliche Willkommen. Das deutsche Volk hat ein lebhafte und dankbares Gefühl für die Bedeutung dieses ersten Besuches der führenden englischen Staatsmänner in Deutschland. Wir ist es eine besondere Freude, die liebenswürdige Freundschaft zu verstehen zu können, die Sie Herren Europa und mit vor nicht langer Zeit in Chequers und auch jetzt in London haben anteil werden lassen. Ich hoffe aufrechtig, daß Sie sich bei uns während des leider nur allzu kurz bemessenen Aufenthalts wohl fühlen, und daß die Tage für Sie eine Entspannung bedeuten werden, innen in der schweren Arbeit, in der Sie sich befinden. Sie kommen nach Deutschland in einer sorgenvollen Zeit. Ich habe bei unseren wiederholten Begegnungen im Laufe der letzten Zeit Gelegenheit gehabt, Ihnen die Lage in Deutschland und die schweren Probleme, die uns gegenwärtig beschäftigen, ausführlich zu schildern. Deutschland legt alle seine Kräfte daran, der Arme Herr zu werden. Es muß aber auch darauf rechnen, daß das Ausland, das mit Zurückziehung kurzfristiger Kredite die Krise auf die Spur gebracht hat, an diesem Rieke mitarbeitet. Wir erkennen dankbar an, was Ihre Regierung durch die vorbehaltlose und herzliche Annahme des Hooverplans sowie durch ihre Bemühungen um das Zustandekommen und das Ergebnis der Londoner Konferenz bereit für uns getan hat. Wir wissen, daß auch Sie in England schwere Seiten durchmachen. Der Grund hierfür liegt nicht zuletzt in der gegenwärtigen finanziellen Krise Deutschlands, die heute internationale Bedeutung gewonnen hat. Ich bin daher auch überzeugt davon, daß eine wirkliche und gründliche Sanierung der wirtschaftlichen Verhältnisse Europas nur durch soziale Zusammenarbeit aller Nationen und durch gegenseitige Hilfe möglich sein wird. Der Grundstein für die Zusammenarbeit ist in London gelegt worden. Die weitere Zusammenarbeit muß nunmehr beginnen. Ihr heutiger Besuch ist ein Beweis dafür, daß es auch Ihr Wunsch ist, die glücklich begonnene Arbeit fortzusetzen. Möge sie der Welt den wahren Frieden bringen. Ich erhebe mein Glas auf das Wohl Ehr. Exzellenz, auf eine glückliche Zukunft Großbritanniens und auf die englisch-deutsche Freundschaft.“

### Auch England hat Vertrauen.

Nachdem Herr MacDonald für die freundlichen Worte, die der Herr Reichskanzler an ihn gerichtet hatte, seinen Dank ausgedrückt hatte, erklärte er folgendes:

Der englische Außenminister und ich sind nach Berlin gekommen, um dem Herrn Reichskanzler und dem Außenminister einen Gegenbesuch abzustatten. Wir haben und über Ihren Besuch in London seinerzeit außerordentlich gefreut und mit der gleichen Freude sind wir Ihrer Gegenreise gefolgt. Diese gegenseitigen Besuche werden für die Stärkung des guten Einvernehmen in der Welt und für seine weitere Ausbreitung eine absolute Notwendigkeit. Wir sind jedoch nicht nur nach Berlin gekommen, um für den deutschen Chequersbesuch einen Gegenbesuch abzustatten, sondern auch um der Welt zu zeigen, daß trotz der Schwierigkeiten der gegenwärtigen Lage unser Vertrauen in Deutschland unvermindert fort besteht. Deutschland macht schwere Seiten durch, und wie sehr willigst wir für den schweren Kampf, den dieses Land im jetzigen Augenblick durchzuführen hat. Lassen Sie mich gleich eins hinzufügen: Wir sind voller Bewunderung für Deutschland und wenn auch seine Schwierigkeiten noch nicht überwunden sind, so sind wir doch der festen Überzeugung, daß, wenn Deutschland in seinen Anstrengungen fortfährt, daß, wenn es seine intellektuellen, moralischen und wirtschaftlichen Kräfte anspannt, um wieder auf die Höhe zu kommen, und sich davor hütet, sich der Verzweiflung hinzugeben, die anderen Völker ihm Hilfe leisten werden und daß deutsche Volk nicht untergeben lassen. Ein freies und sich selbst achtendes Deutschland ist für die Gemeinschaft der Zivilisation unentbehrlich. Genau so wie kein Spiegel vom Dache fällt, ohne daß der Spiegel aller Dinge davon weiß, so kann auch keine Nation, die sich selbst achtet, aufhören zu existieren, ohne daß

für alle anderen Mitglieder der internationalen Gemeinschaft sich daraus das schwerste Unglück ergibt. Es wäre widerlich, daß ein Land, das sich in der Kunst, in der Wirtschaft, im Weisheitswissen so ausgezeichnet hat wie Deutschland, daß den Körper und den Geist gleichermassen fest in der Hand hat, das in einer langen und wechselvollen Geschichte keine Qualitäten erwiesen hat, von den anderen Völkern die Hilfe in der Not verweigert würde.

Die Ergebnisse der Londoner Konferenz sind nicht sensationell gewesen. Es hat sich darum gehandelt, die Stellung zu halten, während die Vorbereitungen für eine gründliche Behandlung der Schwierigkeiten getroffen wurden. Das, worüber man sich in London geeinigt hat, ist zu einem großen Teil bereits durchgeführt worden. Das Studium der deutschen Finanzlage hat begonnen, die Maßnahmen Deutschlands, die von der Londoner Konferenz vorgetragen worden sind, befinden sich hier in Berlin und der Apparat ist auf diese Weise in Bewegung gebracht worden. Das wichtigste aber ist, daß die Nationen, die auf der Londoner Konferenz vertreten waren, sich auf Zusammenarbeit zur Hilfe für Deutschland haben einigen können. Obwohl der Genius und das Verantwortungsgefühl des Bankiers sich von der Politik fernzuhalten hat, so müssen trotzdem, wenn die Banken und die Kreditinstitute ihre große Funktion in der Zukunft richtig ausüben wollen, zukünftige Generationen alle ihre Anstrengungen darauf richten, den internationalen Wohlstand zu erhöhen. Es genügt nicht, wenn jeder die Macht, die er auf diesem Gebiete besitzt, nur für seine eigenen Zwecke verwendet. Alle finanziellen Hilfsquellen müssen dazu verwandt werden, das Gewebe der nationalen und internationalen Zivilisation zu stärken und zusammenzuhalten. Und in diesem Zusammenhang müssen die Granden ursachen der gegenwärtigen Krise früher oder später einmal klar ins Auge gesetzt werden und mit zielndem Menschenverstand und auem Willen einer glücklichen Lösung entgegengeschritten werden.

Als Vorbereitung dazu muß ein Gefühl gegenseitigen Vertrauens geschaffen werden. Ein Gefühl gegenseitigen Vertrauens in persönlicher Hinsicht, so daß die Staatsmänner, die miteinander verhandeln, wissen, daß der Unterhändler auf der anderen Seite offene und ehrliche Worte zu ihnen spricht und offen und ehrlich handelt. Nicht durch schriftliche oder mündliche Ämptionen sondern durch ein Gefühl des Vertrauens im Herzen eines jeden ist dieses Ziel zu erreichen. Und zum zweiten muß das Vertrauensgefühl von Nation zu Nation wieder hergestellt werden. Jedes Volk hat viel dazu beizutragen und ich möchte der Hoffnung Ausdruck geben, daß Besuch, wie der von Chequers, von London, oder unser letzter Berliner Besuch, nicht als einsitzende Tatsachen betrachten bleiben, sondern, daß sie als Ausdruck einer Tendenz zum besseren gegenseitigen Verständnis auf internationaler Grundlage ihre Fortschreibung in ähnlichen Zusammenkünften finden mögen.

Seit Abschluß der Londoner Konferenz ist manches wichtige gelungen. In allererster möchte ich in diesem Zusammenhang die Hilfeleistung Frankreichs anerkennen und möchte dem Wunsche Ausdruck geben, daß die Verhandlungen zwischen den französischen Staatsmännern fortgesetzt werden mögen unter Teilnahme anderer Länder, wenn dies möglich sein sollte. Die Schaltung von Beziehungen von Mensch zu Mensch ist das wichtigste. Wir müssen die Vergangenheit vergessen, da die Zukunft von einer Politik abhängt, die nur von Männern geführt werden kann, die guten Willens sind und die von einem Geiste der Zusammenarbeit bestellt sind, der es ihnen ermöglicht, die Unruhigkeiten und die Argwohne zu unterdrücken, die, wenn sie bestehen blieben, die schlimmsten Folgen hätten und schließlich zum Kriege führen müßten.

Die Gedanken und Gefühle der jungen Generation müssen von Feindseligkeiten und Argwohn abgewendet und auf das gegenseitige Verständnis und die gegenseitige Hilfeleistung gerichtet werden. Das ist unsere gemeinsame Aufgabe: Diesem Idealismus, der in der jungen Generation steht, dazu zu verwenden, daß er sich den großen internationalen Aufgaben der Verküpfung und der Zusammenarbeit zwischen den großen Völkern der Welt zuwenden.

### Donstelteleogramm Stimsons.

■ Berlin. Der amerikanische Staatssekretär Stimson hat auf seiner Rückreise vom Saar aus an den Reichsminister des Auswärtigen Dr. Curtius folgendes Telegramm gerichtet:

Gestatten Sie mir, Ehr. Exzellenz für Ihre herzliche Gastfreundschaft zu danken und meiner Übereinstimmung Ausdruck zu geben, daß unter kurzer angemessener Zusammenkunft sicherlich dazu beitragen wird, die Lösung unserer gemeinsamen Probleme zu erleichtern.